**Экономический
и Социальный Совет**

3 March 2008
Russian

Комиссия по наркотическим средствам

Пятьдесят первая сессия

Вена, 10-14 марта 2008 года

Пункт 5 предварительной повестки дня*

Незаконный оборот наркотиков и их предложение

Словения**: проект резолюции

**Укрепление международной поддержки Западной
Африке в борьбе с проблемой наркотиков***Комиссия по наркотическим средствам,*

сознавая, что Западная Африка в результате повышения эффективности работы по пресечению на традиционных маршрутах незаконного оборота наркотиков, своего удобного стратегического расположения между Южной Америкой и Европой и недостаточными возможностями правительств государств Западной Африки бороться с новым вызовом, создаваемым торговлей кокаином, превратилась в один из основных районов, используемых для складирования кокаина, изготовленного в Южной Америке, и его распространения в Европе,

будучи обеспокоена серьезной угрозой, создаваемой торговлей кокаином для стабильности, развития, уважения верховенства закона и здравоохранения в Западной Африке,

будучи глубоко обеспокоена возможностью того, что другие виды преступной деятельности и угрозы, тесно связанные с незаконным оборотом наркотиков, могут затронуть Западную Африку,

осознавая, что предоставление международной поддержки государствам в Западной Африке требует координации деятельности доноров на долгосрочной основе и ясного осознания государствами этого субрегиона собственной ответственности за этот процесс,

* E/CN.7/2008/1.

** От имени государств – членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Европейского союза.

признавая важность применения комплексного подхода к урегулированию проблемы наркотиков и тот факт, что политика контроля над наркотиками должна быть тесно увязана с более широкими программами развития в Западной Африке, включая инициативы в области сокращения нищеты, благого правления и реформирования сектора безопасности,

признавая усилия Африканского союза и Экономического сообщества западноафриканских государств в борьбе с проблемой наркотиков в Африке в целом и в Западной Африке в частности, в особенности посредством разработки Комиссией Экономического сообщества западноафриканских государств политики, стратегии и плана действий по борьбе с этим пагубным явлением,

приветствуя решение Экономического сообщества западноафриканских государств созвать региональную конференцию по проблеме наркотиков,

подтверждая резолюцию 1580 (2004) Совета Безопасности от 22 декабря 2004 года, в которой Совет призвал международное сообщество продолжать оказывать помощь, чтобы содействовать Гвинее-Бисау в удовлетворении ее насущных потребностей, а также в решении ее проблем структурного характера, а также заявление, сделанное Председателем Совета Безопасности на его 5762-м заседании, в котором он указал, что Совет призывает в срочном порядке рассмотреть вопрос о том, как система Организации Объединенных Наций могла бы повысить эффективность своей поддержки Гвинее-Бисау в ее борьбе с международной торговлей наркотиками и организованной преступностью¹,

будучи воодушевлена чрезвычайным планом действий по борьбе с торговлей наркотиками, представленным правительством Гвинеи-Бисау 3 августа 2007 года, а также обязательствами о предоставлении помощи Гвинее-Бисау, принятыми международным сообществом доноров на международной конференции, проведенной в Лиссабоне 19 декабря 2007 года,

стремясь выработать эффективные ответные меры по борьбе с новым и расширяющимся явлением контрабандного провоза незаконных наркотиков в Западную Африку и через нее, требующим коллективных мер со стороны всех государств этого субрегиона и остальной части международного сообщества,

1. *вновь подтверждает* свою приверженность противодействию, посредством общего, скоординированного и сбалансированного подхода государств-членов и в соответствии с принципом совместной ответственности, мировой проблеме наркотиков во всех ее проявлениях, в частности в районах, в наибольшей степени затронутых негативными последствиями этой проблемы, таких как Западная Африка;

2. *призывает* правительства западноафриканских государств активизировать свои усилия по борьбе с незаконными наркотиками и привлекать к ответственности тех, кто виновен в незаконном обороте наркотиков или является его соучастником;

3. *призывает* государства-члены и международные организации укреплять в координации с Африканским союзом и Экономическим сообществом западноафриканских государств инициативы и программы, направленные на предоставление технической и финансовой помощи в

¹ S/PRST/2007/38.

поддержку усилий правительств государств Западной Африки и Экономического сообщества западноафриканских государств по борьбе с контрабандным провозом незаконных наркотиков в этот субрегион и через него;

4. *предлагает* государствам-членам и международным организациям активизировать свои усилия по поддержке правительства Гвинеи-Бисау с учетом особых масштабов проблемы наркотиков в этой стране;

5. *просит* Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности представить Комиссии на ее пятьдесят третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.